



Government of Newfoundland and Labrador
Intergovernmental and Aboriginal Affairs Secretariat

FACSIMILE TRANSMISSION

Date: August 9, 2012

To: David Schulze Fax: 1-514-842-9983

From: Aubrey Gover, ADM
Tel: (709) 729-4665
Fax: (709) 729-4900

Re:

Pages (Including Cover): 4

Message/Comments:

Please see the attached letter.

Original To Follow: Yes No



Government of Newfoundland and Labrador
Intergovernmental & Aboriginal Affairs Secretariat

August 6, 2012

David Schulze
Dionne Schulze s.e.n.c
507 Place d'Armes # 1100
Montréal, QC H2Y 2W8
Fax: (514) 842-9983

Dear Mr. Schulze,

Thank you for your letter of May 30, 2012, further discussing comments regarding the Lower Churchill Hydroelectric Generation Project (the "Project"), which you had first raised in your letter of 2 May, 2012 to the Honourable Terry French, Minister of Environment and Conservation and the Honourable Jerome Kennedy, Q.C., Minister of Natural Resources.

As you are aware, the Province released the Project from Environmental Assessment, subject to conditions, on 15 March 2012. The Consultation Guidelines for regulatory approval applications (the "Guidelines"), provided to your client via email on March 22, 2012, are the present process by which potential adverse impacts on asserted Aboriginal rights are to be addressed. The objective of the present consultation process is to identify particular impacts on specific asserted Aboriginal rights and develop, where appropriate, mitigation measures to address any such impacts which could be implemented via the terms and conditions of a regulatory approval. While your comments are noted, it is hoped the Ekuaniitshit First Nation will participate in the Guidelines process to identify particular impacts on specific asserted Aboriginal rights.

Provincial departments and agencies will do their utmost to work with the Ekuaniitshit First Nation and the proponent to identify and implement measures to mitigate any potential adverse impacts on specific asserted Aboriginal rights, as identified by Ekuaniitshit First Nation resulting from activities for which provincial regulatory approvals are required.

CIMFP Exhibit P-01725

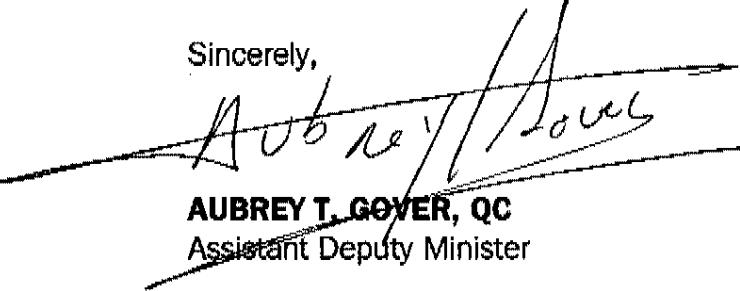
Page 3

2

In addition, please note that your comments on the Aboriginal Consultation Policy, submitted on behalf of your client, the Ekuanitshit First Nation, have been received and a separate letter will be sent to you in relation to that matter.

Thank you for your correspondence bringing your concerns to our attention.

Sincerely,


AUBREY T. GOVER, QC
Assistant Deputy Minister

CIMFP Exhibit P-01725

Page 4

le 09 aout 2012

David Schulze
Dionne Schulze s.e.n.c
507 Place d'Armes # 1100
Montréal, PQ H2Y 2W8
Télécopieur: (514) 842-9983

Cher Monsieur Schulze,

Je vous remercie pour votre lettre du 30 mai 2012, qui poursuit des observations concernant la partie inférieure du fleuve Churchill (le «Projet»), qui vous avait d'abord soulevées dans votre lettre du 02 mai 2012 à l'honorable Terry French, Ministre de l'Environnement et de la Conservation, et l'honorable Jerome Kennedy, QC, Ministre des Ressources naturelles.

Comme vous le savez, la province a relâché le projet de l'évaluation environnementale, sujet aux conditions, le 15 mars 2012. Les lignes directrices de consultation pour les demandes des autorisations réglementaires (les «Directives»), envoyés à votre client par e-mail le 22 mars 2012, établissent le processus par lequel les impacts négatifs potentiels sur les droits revendiqués des Autochtones doivent être adressés. L'objectif du processus de consultation est d'identifier des effets particuliers sur les droits revendiqués des Autochtones spécifiques et d'élaborer, le cas échéant, des mesures d'atténuation, pour répondre à tout impact, qui pourraient être mise en œuvre par les termes et conditions d'une approbation réglementaire. Alors que vos commentaires sont notés, on espère que la Première Nation d'Ekuanitshit participera au processus pour traiter de telles préoccupations.

Ministères et organismes provinciaux feront tout possible pour travailler avec la Première Nation d'Ekuanitshit et le promoteur afin d'identifier et mettre en œuvre des mesures visant à atténuer les impacts négatifs potentiels sur les droits revendiqués des Autochtones spécifiques, tels qu'identifiés par la Première Nation d'Ekuanitshit, résultant des activités pour lesquelles les autorisations réglementaires provinciales sont nécessaires.

En outre, s'il vous plaît noter que vos commentaires sur la politique de consultation des Autochtones, présentés au nom de votre client, la Première Nation d'Ekuanitshit, ont été reçus et une lettre séparée sera envoyé à vous par rapport à cette question.

Je vous remercie de votre correspondance portant vos préoccupations à notre attention.

Sincèrement,

Aubrey T Gover, QC